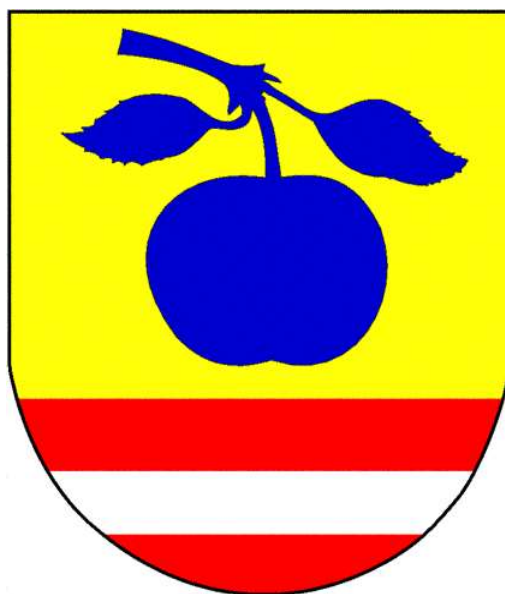




VÝROČNÁ SPRÁVA

Mestskej časti Košice – Vyšné Opátske

za rok 2017

Príhovor

Vážené dámy, vážení páni

Dostáva sa Vám do rúk Výročná správa so štandardnou štruktúrou informácií o hospodárení Mestskej časti Košice – Vyšné Opátske za rok 2017.

Pod'akovanie patrí všetkým našim zamestnancom, členom miestneho zastupiteľstva a občanom, ktorí svojim dielom a prácou prispeli k rozvoju Mestskej časti Košice – Vyšné Opátske.

Ing. Viktor MIKLUŠ
starosta MČ Košice - Vyšné Opátske

OBSAH

1. Základná charakteristika mestskej časti	4
1.1. Identifikačné údaje účtovnej jednotky	4
1.2. Geografické a demografické údaje	6
1.3. História MČ	7
2. Rozpočet 2017	8
2.1. Schválený a upravený rozpočet	8
2.2. Plnenie príjmovej časti bežného rozpočtu	8
2.3. Plnenie príjmovej časti kapitálového rozpočtu	9
2.4. Plnenie výdavkovej časti bežného rozpočtu	9
2.5. Plnenie výdavkovej časti kapitálového rozpočtu	10
3. Výsledok hospodárenia za rok 2017	11
3.1. Výsledok hospodárenia	11
3.2. Zostatky finančných prostriedkov k 31.12.2017	11
4. Dôležité informácie z účtovnej závierky 2017	12
4.1. Bilancia aktív a pasív v eur	12
4.2. Prehľad o stave, vývoji dlhu a poskytnutých zárukách	13
4.3. Údaje o nákladoch a výnosoch, účtovný výsledok hospodárenia	13
4.4. Prehľad o peňažných fondoch MČ	14
5. Vývoj činnosti účtovnej jednotky, jej finančnej situácie, o rizikách a neistotách, ktorým je účtovná jednotka vystavená	15
5.1. Analýza a prognóza vývoja účtovnej jednotky na základe vybraných ukazovateľov	15
5.2. Udalosti osobitného významu, ktoré nastali po skončení účtovného obdobia	15

1. Základná charakteristika mestskej časti

Vyšné Opátske je mestská časť Košíc, ktorá združuje osoby s trvalým pobytom na jej území. Je právnickou osobou, ktorá za podmienok ustanovených zákonom samostatne hospodári so zvereným a vlastným majetkom a so zverenými a vlastnými finančnými príjmami. Najdôležitejšou úlohou MČ pri výkone samosprávy je starostlivosť o všestranný rozvoj svojho územia a potrieb obyvateľov.

Základným nástrojom finančného hospodárenia mestskej časti v príslušnom rozpočtovom roku je rozpočet MČ, ktorým sa riadi financovanie úloh a funkcií MČ. Vyjadruje samostatnosť hospodárenia MČ obsahuje príjmy a výdavky, v ktorých sú vyjadrené finančné vzťahy k právnickým osobám a fyzickým osobám - podnikateľom pôsobiacim na území MČ ako aj k obyvateľom žijúcim na území MČ.

Účtovníctvo MČ sa vedie podľa zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov. Predkladaná výročná správa sa vyhotovuje v zmysle § 20 uvedeného zákona. Postupy účtovania pre obce (MČ) upravuje Opatrenie MF SR č. MF/16786/2007-31 a č. MF/25189/2008-311.

1.1. Identifikačné údaje účtovnej jednotky

Názov účtovnej jednotky	Mestská časť Košice - Vyšné Opátske
Sídlo účtovnej jednotky	Nižná Úvrat' 25, 040 01 Košice - Vyšné Opátske
Právna forma	Právnická osoba – mestská časť, ktorá sa riadi Ústavou SR, zákonom č.401/1990 Zb. o meste Košice v z. n .p., zákonom č.369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z. n. p. a
Dátum založenia/zriadenia	1991
Spôsob založenia/zriadenia	Zo zákona
IČO	00691101
DIČ	2021186893
Hlavná činnosť účtovnej jednotky	Starostlivosť o všestranný rozvoj územia obce a o potreby jej obyvateľov

Výročná správa Mestskej časti Košice – Vyšné Opátske za rok 2017

Všeobecné údaje:

Štát	Slovensko
Región	Košický
Okres	Košice IV
Historický región	Abov (Košice a okolie)
Mestská časť	Košíc
Obyvateľstvo	2 432 (31. 12. 2017)
Prvá písomná zmienka	1344

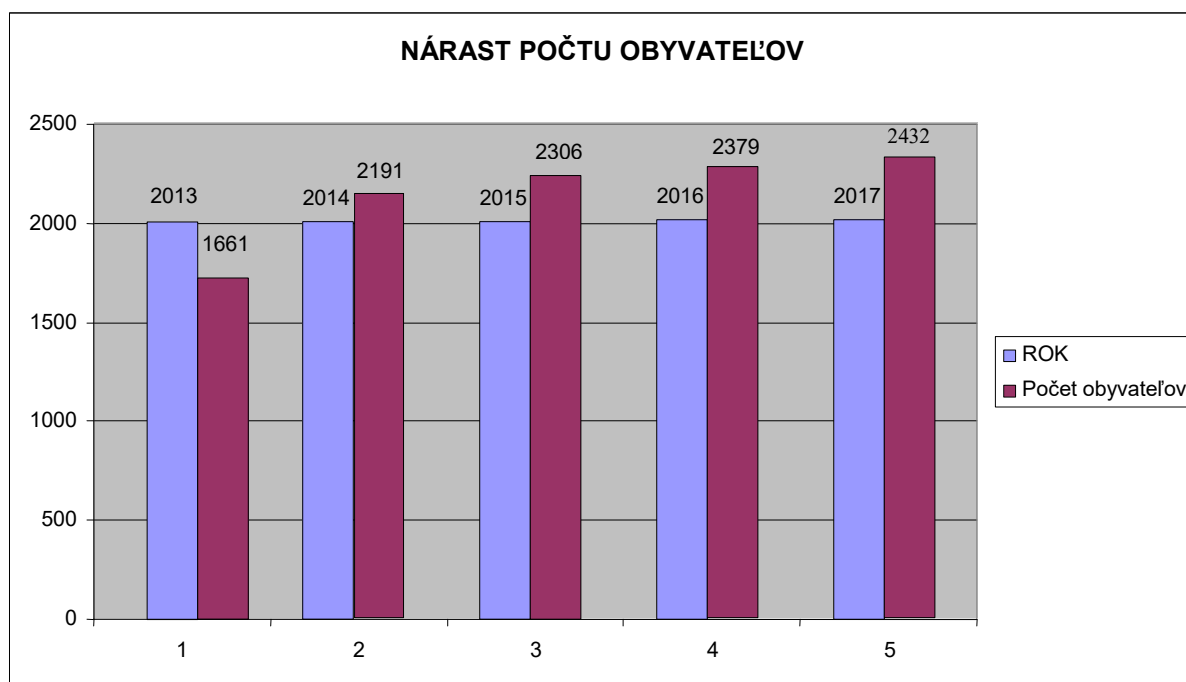
Informácie o vedúcich predstaviteľoch a o organizačnej štruktúre účtovnej jednotky

Štatutárny orgán (meno a priezvisko)	Ing. Viktor MIKLUŠ starosta MČ Košice – Vyšné Opátske
Zamestnanci MÚ	JUDr. Gabriela MINÁRIKOVÁ Mgr. Magdaléna FEDOROVÁ Štefan SEDLÁK Kristína RUMIOVÁ
Miestna kontrolórka	JUDr. Ľudmila SLUNEČKOVÁ
Vedenie účtovníctva	Ing. Aneta NEDBALOVÁ § 6 zákona o účtovníctve
Miestne zastupiteľstvo	PaedDr. Veronika BECOVÁ MUDr. Tatiana GRANDA Ing. Josef PÁNEK, CsC. Mgr. Daniela ŠVEDOVÁ Mgr. Boris URBANČÍK (nahradil ho MUDr. Valerián STEC)

1.2 Geografické a demografické údaje

Vyšné Opátske patrí medzi mestské časti Košíc a vznikla zlúčením katastrálneho územia Nižná Úvrat' s prevládajúcou zástavbou rodinných domov a z historickej obce Vyšné Opátske. Výmerou 430 ha sa rozprestiera na východnej strane mesta Košice pozdĺž ľavého brehu Hornádu.

Nárast počtu obyvateľstva



1.3 História MČ

Vznik MČ:

Pôvodná historická obec Vyšné Opátske vznikla vyčlenením časti územia vo vlastníctve opátstva z katastra obce Krásna nad Hornádom. Prvá písomná zmienka pochádza z r. 1344. Počas svojej histórie prešla viacerými zmenami názvu, v r. 1424 Apáthi, v r. 1731 Felső Apáthi, neskôr Szilvásapati (Slivné Opátske). Z obdobia posledne uvedeného názvu (1775) pochádza aj erb mestskej časti, ktorý znázorňuje polo divokú guľatoplodú slivku.

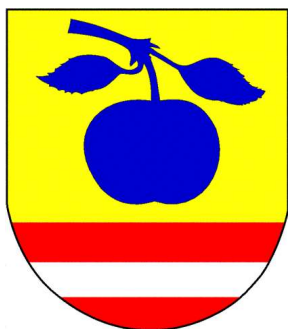
K najstarším zachovalým stavbám v mestskej časti patrí budova bývalej školy z r. 1905 a miestny kostol Božského Srdca Ježišovho, ktorý bol ukončený v r. 1912.

Názov MČ:

Košice – Vyšné Opátske

Erb MČ:

Polo guľatoplodá slivka so žltým pozadím, v spodnej časti červeno – biele pruhovanie.



2. Rozpočet 2017

Základným nástrojom finančného hospodárenia mestskej časti Košice - Vyšné Opátske bol rozpočet na rok 2017. Zostavený bol podľa ustanovenia § 10 ods. 7 zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov.

2.1 Schválený a upravený rozpočet

Rozpočet MČ na rok 2017 bol zostavený ako prebytkový.

Hospodárenie MČ sa riadilo podľa schváleného rozpočtu na rok 2017.

Rozpočet MČ bol schválený miestnym zastupiteľstvom dňa 22.2.2017 uznesením č. 63/2017
Rozpočet bol menený raz dňa 30.10.2017 uznesením č. 90/2017.

Rozpočet MČ k 31.12.2017 v celých €

	Rozpočet	Rozpočet po zmenách
Príjmy celkom	363 508,00	389 238,00
z toho :		
Bežné príjmy	314 508,00	340 238,00
Kapitálové príjmy	10 000,00	10 000,00
Finančné príjmy	39 000,00	39 000,00
Výdavky celkom	355 030,00	380 760,00
z toho :		
Bežné výdavky	306 030,00	321 760,00
Kapitálové výdavky	49 000,00	59 000,00
Finančné výdavky	0,00	0,00
Rozpočet MČ - prebytok	8 478,00	8 478,00

2. 2. Rozbor plnenia príjmov bežného rozpočtu za rok 2017 v €

Príjmy spolu:

Rozpočet na rok 2017	Skutočnosť k 31.12.2017	% plnenia
389 238	368 976,52	94

1) Bežné príjmy - daňové príjmy:

Rozpočet na rok 2017	Skutočnosť k 31.12.2017	% plnenia
268 331	268 331,00	100

2) Bežné príjmy - nedaňové príjmy:

Rozpočet na rok 2017	Skutočnosť k 31.12.2017	% plnenia
18 512	28 472,40	153

3) Bežné príjmy - MČ prijala nasledovné granty a transfery:

P.č.	Poskytovateľ	Suma v €	Účel
1.	Transfery spolu	47 683,13	
	z toho z rozpočtu MMK	31 325,00	Športoviská, transfer na psov a i.
	z toho zo štátneho rozpočtu	13 710,47	ÚPSVaR
	z toho zo štátneho rozpočtu	2 647,66	REGOB, Voľby, AP

Granty a transfery boli účelovo viazané a boli použité v súlade s ich účelom.

2. 3. Rozbor plnenia príjmov kapitálového rozpočtu a FO za rok 2017 v €

Kapitálové príjmy a finančné operácie:

Rozpočet na rok 2017	Skutočnosť k 31.12.2017	% plnenia
49 000,00	24 489,99	49

MČ prijala transfer na kapitálové výdavky od Mesta Košice, ktoré boli použité na vykrytie realizácie detských ihrísk, zakúpenie autobusových zastávok a i. Prostriedky schválené z rezervného fondu boli použité len z časti a zvyšok bol prevedený na účet rezervného fondu.

2.4. Plnenie výdavkovej časti bežného rozpočtu za rok 2017 v €

Výdavky spolu:

Rozpočet na rok 2017	Skutočnosť k 31.12.2017	% plnenia
380 760,00	291 859,59	76

Bežné výdavky :

Rozpočet na rok 2017	Skutočnosť k 31.12.2017	% plnenia
321 760,00	265 550,06	82

v tom :

Funkčná klasifikácia	Rozpočet	Skutočnosť	% plnenia
----------------------	----------	------------	-----------

Výročná správa Mestskej časti Košice – Vyšné Opátske za rok 2017

Výdavky verejnej správy Obce 0111	216 375	193 411,43	89
Výdavky verejnej správy Finančná a rozpočtová oblasť 0112	12 700	11 146,32	87
Výdavky referenda o rodine Voľby 0160	560	1 118,68	199
Verejný poriadok a bezpečnosť Ochrana pred požiarmi 0320	1 700	714,00	42
Ekonomická oblasť Veterinárna oblasť 0421	1 525	730,88	47
Ekonomická oblasť Správa a údržba ciest 0451	33 000	17 764,49	53
Ochrana životného prostredia Nakladanie s odpadmi 0510	850	540,54	63
Ochrana životného prostredia Ochrana prírody a krajiny 0540	3 700	2 531,91	68
Bývanie a občianska vybavenosť Verejné osvetlenie 0640	31 500	27 998,62	88
Rekreácia a kultúra Športové a kultúrne služby 0810,60	12 000	3 719,46	30
Staroba Aktivity dôchodcov 1020	4 000	3 469,80	86
Rekreácia, kultúra a náboženstvo Spoločenské a nábož. služby 0840	780	375,93	48
Vysielacie a vydavateľské služby Opatčan 0830	1 500	480,00	32
Sociálne zabezpečenie, AP Ďalšie sociálne služby 1070	600	580,00	96
Oprava MHD prístreškov 0620	970	968,00	99
Spolu	321 760,00	265 550,06	82

2.5. Plnenie výdavkovej časti kapitálového rozpočtu a FO za rok 2017 v €

Rozpočet na rok 2017	Skutočnosť k 31.12.2017	% plnenia
59 000,00	26 309,53	44

Prioritou nakladania s verejnými financiami každej samosprávy je efektívne a účelovo ich využívať vo verejný prospech. Základom bežného rozpočtu mestskej časti je zveľaďovanie samotnej mestskej časti. Je to hlavne oblasť udržiavania čistoty na verejných priestranstvách, skrášľovanie verejnej zelene. Pre lepšiu bezpečnosť občanov mestskej časti udržiavanie verejného osvetlenia a opravy miestnych komunikácií.

Pre lepšie spoznanie obyvateľov mestskej časti a pre budovanie dobrých vzťahov sa organizujú akcie pre deti a mládež.

3. Výsledok hospodárenia za rok 2017

3.1. Výsledok hospodárenia

Výsledok hospodárenia MČ Košice – Vyšné Opátske zistený podľa § 2 písm. b) a c) a podľa § 10 ods. 3 písm. a) a b) zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy je :

Bežné a kapitálové príjmy	368 976,52 €
Bežné a kapitálové výdavky	291 859,59 €
Rozdiel	77 116,93 €
Výsledok hospodárenia - prebytok	+ 77 116,93 €

3.2 Zostatky finančných prostriedkov k 31.12.2017

Bankové účty

Bežný účet	Prima banka	75 493,19 €
Sociálny fond	Prima banka	220,59 €
Rezervný fond	Prima banka	103 606,45 €

Spolu **179 320,23 €**

Pokladnica **940,33 €**

Finančné prostriedky celkom **180 260,56 €**

4. Dôležité informácie z účtovnej závierky 2017

4.1 Bilancia aktív a pasív v €

A K T Í V A

Názov	ZS k 1.1.2017	KZ k 31.12.2017
Majetok spolu	650 272,37	693 121,64
Neobežný majetok spolu	530 738,52	511 883,20
Z toho :		
Dlhodobý nehmotný majetok	0	0
Dlhodobý hmotný majetok	530 738,52	511 883,20
Dlhodobý finančný majetok	0	0
Obežný majetok spolu	119 017,21	180 562,46
Z toho :		
Zásoby	0	0
Zúčtovanie medzi subjektami VS	0	0
Dlhodobé pohľadávky	0	0
Krátkodobé pohľadávky	1 350,00	0
Finančné účty	117 667,21	180 562,46
Poskytnuté návratné fin. výpomoci dlh.	0	0
Poskytnuté návratné fin. výpomoci krát.	0	0
Časové rozlíšenie	516,64	675,98

P A S Í V A

Názov	ZS k 1.1.2017	KZ k 31.12.2017
Vlastné imanie a záväzky spolu	650 272,37	693 121,64
Vlastné imanie	412 294,60	457 251,25
z toho :		
Oceňovacie rozdiely	0	0
Fondy	0	0
Výsledok hospodárenia	412 294,60	457 251,25
Záväzky	14 452,74	14 130,75

Výročná správa Mestskej časti Košice – Vyšné Opátske za rok 2017

z toho :		
Rezervy	936,00	936,00
Zúčtovanie medzi subjektami VS	0	0
Dlhodobé záväzky	110,49	266,91
Krátkodobé záväzky	13 406,25	12 927,84
Bankové úvery a výpomoci	0	0
Časové rozlíšenie	223 525,03	221 739,64

4.2 Prehľad o stave, vývoji dlhu a poskytnutých zárukách

Mestská časť Košice – Vyšné Opátske neposkytla žiadne záruky tretím osobám.

4.3 Údaje o nákladoch a výnosoch, účtovný výsledok hospodárenia

NÁKLADY

Druh nákladov	Popis /číslo účtu a názov/	Suma v €
Spotrebované nákupy	501 – Spotreba materiálu	17300,51
	502 – Spotreba energie	35233,84
Služby	511 – Opravy a udržiavanie	0,00
	512 – Cestovné	0,00
	513 – Náklady na reprezentáciu	1013,32
	518 – Ostatné služby	43638,33
Osobné náklady	521 – Mzdové náklady	115610,56
	524 – Záonné sociálne poistenie	38820,95
	525 – Ostatné sociálne poistenie	1800,00
	527 – Záonné sociálne náklady	6189,45
Dane a poplatky	538 – Ostatné dane a poplatky	1099,26
Ostatné náklady na prevádzkovú činnosť	541– Zostatková cena predaného DM	24612,74
	548 – Ostatné náklady na prevádzkovú činnosť	1095,44
Odpisy	551 – Odpisy DLNM a DLHM	20690,20
Rezervy a opravné položky	553– Záonné rezervy	936,00
	558 – Tvorba ostatných OP	0,00

Výročná správa Mestskej časti Košice – Vyšné Opátske za rok 2017

Finančné náklady	568 – Ostatné finančné náklady	965,21
Náklady na transfery	586 – Transfery z rozpočtu obce	0,00
Spolu		309 005,81

VÝNOSY

Druh výnosov	Popis /číslo účtu a názov/	Suma v €
Daňové a colné výnosy a výnosy z poplatkov	633 – Výnosy z poplatkov	2569,00
	632 – Daňové výnosy samosprávy	268331
Ostatné výnosy	641 – Tržby z predaja DHM a DNHM	1,00
	645 – Ostatné pokuty, penále, úroky	0,00
	648 – Ostatné výnosy	22577,65
Zúčtovanie rezerv a opravných položiek	653– Zúčtovanie zákonných rezerv	936,00
	658 – Zúčtovanie ostatných OP	0,00
Finančné výnosy	662 – Úroky, ostatné finančné výnosy	74,68
Výnosy z transferov a rozpočtových príjmov v obciach, VÚC, a v RO a PO zriadených obcou alebo VÚC	691 – Výnosy z bež. transferov z rozpočtu obce	0,00
	693 – Výnosy samosprávy z bežných transferov	47683,13
	694 – Výnosy samosprávy z kapitál. transferov	11790,00
Spolu		353 962,46

Náklady	309 005,81 €
Výnosy	353 962,46 €
Účtovný výsledok hospodárenia	44 956,65 €

4.4. Prehľad o peňažných fondoch MČ

Rezervný fond :

stav k 1.1.2017	11 214,49 €
prevod prebytku za rok 2016	106 881,95 €
použitie prebytku v priebehu roka	14 489,99 €
stav k 31.12.2017	103 606,45 €

Sociálny fond :

stav k 1.1.2017	110,49 €
prídely za rok 2017	995,22 €
použitie v priebehu roka - príspevok na stravovanie	838,80 €
stav k 31.12.2017	266,91 €

5. Vývoj činnosti účtovnej jednotky, jej finančnej situácie, o rizikách a neistotách, ktorým je účtovná jednotka vystavená

5.1 Analýza a prognóza vývoja účtovnej jednotky na základe vybraných ukazovateľov

Údaje v eur z Výkazu o plnení rozpočtu

DRUH	Plnenie k 31.12.2016 v €	Plnenie k 31.12.2017 v €
Príjmy celkom	352 004,42	368 976,52
Bežné príjmy	308 587,08	344 486,53
Kapitálové príjmy	10 000,00	10 000,00
Finančné operácie	33 417,34	14 489,99
Výdavky celkom	245 122,47	291 859,59
Bežné výdavky	230 449,50	265 550,06
Kapitálové výdavky	14 672,97	26 309,53
Finančné operácie	0,00	0,00

Vzhľadom k tomu, že mestská časť je závislá iba na podielových daniach od MMK, sa považuje tento príjem ako základ pre ďalšiu prípravu rozpočtu. Je to zatiaľ jediná cesta, ktorá zabezpečí miestnemu úradu rozmýšľať nad možnými projektmi vo verejnom záujme.

5.2 Udalosti osobitného významu, ktoré nastali po skončení účtovného obdobia

Po skončení účtovného obdobia, za ktorý sa zostavuje výročná správa nedošlo k závažným udalostiam, ktoré by ovplyvnili činnosť a chod mestskej časti v nasledujúcom období. Je predpoklad, že Mestská časť Košice- Vyšné Opátske bude pokračovať nepretržite vo svojej činnosti.

- Mestská časť nemá organizačnú zložku v zahraničí.
- Mestská časť nemá vplyv na životné prostredie.
- Mestská časť nemá vplyv na zamestnanosť regiónu.

Vypracovala: Ing. Aneta Nedbalová

Schválil: Ing. Viktor Mikluš, starosta MČ, v.r.

Košice, marec 2018